

د تياز خاوند : د عدلي وزارت
مسؤل مير : محمد حسين روستاني
پته : رسمي جريده کابل افغانستان



د افغانستان د پادشاهي دولت رسمي خپرونه

فوق العاده گڼه
قانون علفچر

۲۷ گڼه چهارشنبه ۱۳۴۹ هجر شمسي کال د حوت ۱۹

۱۹۷۱ د کال د مارچ ۱۰

پرله پسي گڼه (۱۸۰)

د معظم ټو لواک هما يوني اعليحضرت له حضوره د ۱۳۴۹ کال د حوت ۱۱ د نيتي ۱۱۲۸ - ۴۱۱۵ گڼه تقينني فرمان :
ج، ع، ج نور احمد اعتماد ي صدر اعظم،
فرمان تقينني نمبر ۱۱۲۸-۱۱۴۱۱۵ حوت ۱۳۴۹ حضور اعليحضرت معظم هما يوني

ج، ع، ج نور احمد اعتماد ي صدر اعظم!
تصويب شماره ۳۵۹۲ جلسه تاريخي ۱۰-۱۲-۴۹ مجلس عالي شوري راجع به قانون علفچر ب داخل (۲۸) ماده که منظوري آن بوقت تعطيل مصادف گردیده طبق حکم ماده ۷۷ قانون اساسي از حضور مامنظور و بوسيله اين فرمان تائيد و نافذ ميگردد.
جلالتماب شما اين اراده حضور ما را بدواير مربوط ابلاغ و هدايت بدهيد تاموضوع حين انعقاد مجدد جلسه شوري طبق حکم ماده ۷۷ قانون اساسي براي طي مراحل نهايي به شوري ارسال شود.

په ۲۸ مادو کښي دور شو د قانون په باب ۱۳۴۹ کال د حوت د (۱۰) نيتي په غونډه کښي دوزيرانو د عالي مجلس ۳۵۹۲ گڼه تصويب چه منظوري ئي دشوري د تعطيل په وخت برابره شوي ده د اساسي قانون د (۷۷) مادي د حکم مطابق زمونږ له حضوره منظور او ددي فرمان په وسيله تائيد او نافذ يږي .
تاسو جلا لتمام زموږ د حضور دا اراده مر بو طو دايرو ته ابلاغ او لارښودنه وکړي چه موضوع دشوري دبيا غونډه يډو په وخت د اساسي قانون د (۷۷) مادي د حکم مطابق دنهائي مرحلو پوره کولو دپاره شوري ته وليږ له شي .

محل توشيح حضور شاهانه

فرمان نمبر ۳۷۰۱ مورخ ۱۹-۱۲-۱۳۴۹ صدارت عظمي

ج، ع، ج پوهندوي عبدالستار سیرت وزير عدليه !
مجلس وزراء تحت فيصله شماره ۳۵۹۲ در جلسه تاريخي ۱۰-۱۲-۴۹ با ملاحظه ورقه عرض شماره ۱۲۹۰ مورخ ۲۸-۵-۴۹ وزارت عدليه راجع به قانون علفچر بادر نظر گرفتن اهميت قاطع موضوع مراتب آتي را تصويب نمود:

د صدارت عظمي ۱۳۴۹ کال د حوت ۱۹ نيتي ۳۷۰۱ گڼه فرمان
د شاهانه حضور بنکو لښي

ج، ع، ج پوهندوي عبدالستار سیرت عدليه وزير ،
دوزيرانو مجلس ۱۳۴۹ کال د حوت د (۱۰) نيتي په غونډه کښي دور شو (علفچر) د قانون د مسودي په باب د عدليه وزارت د ۱۳۴۹ کال داسد د (۲۵) نيتي ۱۲۹۰ گڼه عرض پاني په کتنه د موضوع د قاطع اهميت له کبله ۳۵۹۲ گڼه فيصلی لاندی داسی تصویب وکړي:
«۱- دور شو قانون په پنځو فصلو نو او اته ويشتمو ما دو کښي چه ددارالانشاء مهر پري لگيدلی دی منظور دی .
۲- ددغه قانون دقانوني مراحل پوره کولو دپاره دی داساسي قانون د (۷۷) مادي مطابق د تقينني فرمان نه هيله و شي .
ددي تصويب دمرا تيو په باب چه د معظم ټو لواک هما يوني اعليحضرت د حضور له صحی تير شوي دی او د ۱۳۴۹ کال د حوت د (۱۱) نيتي د ۱۱۲۴ - ۴۱۱۱ گڼه حکم په وسيله صدارت ته ابلاغ شوي تاسو جلا لتمام ته خبر در کړ شو چه مطابق اجراء آت وکړي .

«۱- قانون علفچر مشتمل بر پنج فصل و بيست و هشت ماده که به مهر دارالانشاء رسیده منظو راست.
۲- طي مراحل قانوني آن مطابق ماده ۷۷ قانون اساسي از طريق فرمان تقينني صورت بگيرد.»

مراتب اين تصويب که از صحه حضور اعليحضرت معظم هما يوني گذارش يافته و به وسيله حکم شماره ۱۱۲۴-۱۱۱۱ تاريخ ۱۱-۱۲-۴۹ بصدارت ابلاغ گردیده به جلالتماب شما اطلاع داده شد تا طبق آن تعميل نماييد .
نور احمد اعتمادی صدر اعظم

(نور احمد اعتمادی صدر اعظم)

بسم الله الرحمن الرحيم

قانون علفچر

فصل اول
احکام عمومي

ماده اول - اين قانون بمنظور حفاظة علفچر و استفادة بهتر ازان وضع ميشود .

ماده دوم - تمام اراضي بشمول دشت ها - تپه ها - کوه ها و دامنه های آن جبه زارها - دوطرف دريا ها و ساحت جنگل که دازاي پوشش از نباتات علوفه يي و بته های طبيعي باشد و جهت خورا که مواشي ازان استفا ده شده بتواند علفچر شناخته ميشود .

بسم الله الرحمن الرحيم

دورشو قانون

لومړی فصل
عمومي احکام

لومړی ماده - دا قانون دورشو (علفچر) دساتني او دهغي نه په ښه ډول داستفادي دپاره جوړ يږي .

دوهمه ماده - ټولي هغه زمکي دډاگونو ، غونډيو ، غرونو ، دغرونو دلمنو ، جبه زارونو ، دسيندو نوددواړو غاړو او د ځنگلي سيمو په شمول چه دخر دپاره دشينکي پوښ او طبيعي بوټي لري او دحيوانا تو دخر دپاره تری کار اخستل کيدی شي ورشو بلل کيږي .

دریمه ماده- ورشود دولت ملکیت دی او خلک کولی شی چه ددی قانون دا حکا مو مطابق تری استفادو وکړی.

خلورمه ماده- ور شو دیو رسمی هیئت په وسیله تشخیص ، نښا نی او ثبت کیری .

حکومت مکلف دی چه ددی قانون دنافذ کیدو له نیتی څخه په دوو میاشتو کښی هرولایت ته ددی غرض دپاره یو هیئت ولیږی .

پنځمه ماده- دور شو دمسایلو دتصفیی اودهغی دحدودو دتثبیت نه دراپور ته شویو دعوو غور دز مکودسروی او احصائی دقانون اود قضائی تشکیلاتو او صلاحیت دقانون دا حکا مو مطابق کیری .

دو هم فصل دور شو ساتنه

شپږمه ماده- دور شو اخستنه، خر څونه او اجاره ور کونه جواز نه لری .

اوومه ماده- دور شو سیمی دزراعتی فعالیت دپراختیا یادبل مقصد دپاره خر خولی یا په اجاره ور کولی نه شی .

دو لیت عام المنفعه انکشافی پروژی ددی حکم نه و تلی دی .

اتممه ماده- دور شو سیخل جواز نه لری .

په ورشوبانندی داور لگیدو په صورت کښی گاو نښی او نژدی خلک او دولتی اداری مکلفیت لری چه په ممکنو وسیلو داور دوژلو اقدام وکړی.

نهممه ماده- په ورشو بانندی تیری اودغه راز دور شو نه دکر هنی زمکه جوړول جواز نه لری .

که چیری داثابتته شی چه یو چاددی قانون له نافذ کیدو نه مخکښی دور شو نه دکر هنی زمکه جوړه کړی ده دا زمکه دقانون دا حکا مو مطابق له ده نه بیرته اخستله کیری اود پخوا په شان ورشو گڼل کیری .

لسمه ماده- هیڅوک دانه شی کولای چه دموا شی دتگ راتگ لاری، پنډه غالی، داوبو څښلو گودرونه او چیننی له منځه یوسی او یائی دبل مقصد دپاره استعمال کا ندی .

یوولسمه ماده- دمواشی دتگ راتگ هغه لاری او پنډه غالی چه ددی قانون دنافذ کیدو نه پخوا له منځه وړل شوی دی یادبل مقصد دپاره استعمال شوی دی له نوی سره بیرته دمواشی دتگ راتگ دلاړو او پنډه غالیو په حیث ترا استفادی لاندی نیول کیری .

دوولسمه ماده- حکومت دور شو دساتنی او حالت ښه کولو دپاره لازم تد بیرونه غوره کوی .

دیارلسمه ماده- حکومت کولی شی چه دور شو دساتنی او حالت ښه کولو دپاره دکر هنی هغه زمکی او خصوصی چیننی چه په ور شو کښی دننه یاد ورشو جنگ ته پرتی وی دقانون دا حکا مو په حدودو کښی دننه استملاک کړی .

دریم فصل دور شونه استفاده

خوارلسمه ماده- دور شو نه استفاده دمواشی دپاره په وښو کولو او څرولو پوری منحصره ده .

پنځلسمه ماده- دور شو نه دخلکو داستفا دی هغه حق چه ددی قانون دنافذ کیدو نه مخکښی درسمی سندو نو یاتعامل په اساس حاصل شوی وی اعتبار لری .

شپاړلسمه ماده- دور شو نه دنوی استفادی حق دو لایت داداری مجلس په تصویب اود کرهنی او اوبولگوالودو وزارت په منظوری حاصلیری .

اوولسمه ماده- دور شو نه داستفادی حق دا خستلو او خرخولو قابل نه دی .

ماده سوم- علفچر ملکیت دولت است و مردم میتوانند مطابق به احکام این قانون ازان استفاده کنند

ماده چهارم- علفچر توسط يك هيئت رسمي تشخیص ، علامه گذاری و ثبت میگردد .

حکومت مکلف است در ظرف دو ماه از تاریخ نفاذ این قانون يك هيئت رادر هر ولایت باین منظور موظف نماید .

ماده پنجم- تصفیه مسایل و رسیدگی به دعاوی ناشی از تثبیت حدود علفچر مطابق به احکام قانون سروی و احصائی اراضی و قانون صلاحیت و تشکیلات قضائی صورت میگيرد .

فصل دوم حفاظه علفچر

ماده ششم- خرید و فروش و اجاره علفچر جواز ندارد .

ماده هفتم- ساحات علفچر بمنظور توسعه فعالیت های زراعتی یا بمنظور دیگری فروخته و یا به اجاره داده نمیشود . پروژهای عام المنفعه انکشافی دولت ازین حکم مستثنی است .

ماده هشتم- سوختا نندن علفچر جواز ندارد .

در صورت وقوع حریق در علفچر ، مردم همجوار و نزدیک و ادارات دولتی مکلف اند با وسایل ممکنه در خاموشی ساختن آن اقدام نمایند .

ماده نهم- تجاوز بر علفچر و همچنان تبدیل علفچر بزمین زراعتی جواز ندارد .

هر گاه ثابت شود که شخص قبل از نفاذ این قانون علفچر را به زمین زراعتی تبدیل نموده این زمین مطابق احکام قانون از نزد او مسترد و کمافی السابق علفچر شناخته میشود .

ماده دهم- هیچ شخص نمیتواند راهای عبور و مرور ، باشگاهها ، آبخورها و چشمه سارهای مواشی را از بین ببرد و یا بمقصد دیگری استعمال نماید .

ماده یازدهم- راهای عبور و مرور و باشگاههای مواشی که قبل از نفاذ این قانون از بین برده شده یا بمقصد دیگری استعمال گردیده مجدداً به حیث راهای عبور و مرور و باشگاههای مواشی مورد استفاده قرار میگیرد .

ماده دوازدهم- حکومت بمنظور حفاظه و بهبودی وضع علفچر تدابیر لازم اتخاذ میکند .

ماده سیزدهم- حکومت میتواند بمنظور حفاظه و بهبود علفچر زمین های زراعتی حقا به و چشمه سارهای خصوصی واقع در داخل و یا جوار علفچر را در حدود احکام قانون استملاک نماید .

فصل سوم استفاده از علفچر

ماده چهاردهم- حق استفاده از علفچر به تعلیف و چرای مواشی منحصر میباشد .

ماده پانزدهم- حق استفاده اشخاص از علفچر که قبل از نفاذ این قانون با اساس اسناد رسمی و یا تعامل کسب گردیده اعتبار دارد .

ماده شانزدهم- حق استفاده جدید از علفچر به تصویب مجلس اداری و لایت و منظوری وزارت زراعت و آبیاری کسب میشود .

ماده هفدهم- حق استفاده از علفچر غیر قابل خرید و فروش است .

اتلسمه ماده - په ځنگل دننه ورشو کښی داوښ او وزی خړول جواز نه لری .

ماده هجدهم - چرأ نیدن بزو شتر در علفچر داخل جنگل جواز ندارد .

څلورم فصل

مجا زات :

نو لسمه ماده - هغه څوك چه دور شو سیمی اخلی او خر شو ی له دینه علاوه چه دغه سیمی د حاصلاتو سره له دوی نه بیرته اخستل کیری بایع او مشتری هر یو د سیمی د هر جریب په مقابل کښی په دی دوو جزا گانو محکو میری :

۱- بند له (۱۰) نه تر (۲۰) ورځو پوری .

۲- نغده جزاله (۵۰۰) نه تر (۱۰۰۰) افغانیو پوری .

شلهمه ماده - هغه مامور چه دور شو سیمی خرخی کړی یا ئی اجاره ور کاندی د قانون د حکم مطابق جزا ور کوله کیری .

یو یستمه ماده - هغه څوك چه په ورشو تیری و کړی او یا دور شو د سیمی نه د کر هنی زمکه جوړه کړی له دینه علاوه چه دغه سیمی د حاصلاتو سره تری بیرته اخستلی کیری د دغی سیمی د هر جریب په مقابل کښی په دوو لاندی جزا گانو محکو میری :

۱- بند له (۲۰) ورځو نه تر (۴۰) ورځو پوری .

۲- نغده جزاله (۱۰۰۰) نه تر (۲۰۰۰) افغانیو پوری .

دوه ویشتمه ماده - هغه څوك چه د مواشی پنډه غالی وړان کاندی یا ئی د بل کار د پاره استعمال کړی د حاصلاتو د بیرته اخستو او ددی قانون د (۱۱) مادی د حکم د تطبیق نه علاوه د هر جریب په مقابل کښی په دی دوو جزا گانو محکو میری :

۱- بند له (۲۰) ورځو نه تر (۴۰) ورځو پوری .

۲- نغدی جرم له (۱۰۰۰) نه تر (۲۰۰۰) افغانیو پوری .

درو یستمه ماده - هغه څوك چه د مواشی د تگ راتگ لاری وړانسی کړی یا ئی د بل مقصد د پاره استعمال کړی د حاصلاتو د بیرته اخستو او ددی قانون د (۱۱) مادی د حکم د تطبیق نه علاوه په دی دوو جزا گانو محکو میری :

۱- بند له یوی نه تر شپږ و میاشتنو پوری .

۲- نغده جزاله (۳۰۰۰) نه تر (۶۰۰۰) افغانیو پوری .

څلیر ویشتمه ماده - هغه څوك چه ورشو ته په قصد اور وا چوی په دی دوو جزا محکو میری .

۱- بند له دوو نه تر پنځو کلونو پوری .

۲- نغده جزاله (۵۰۰۰) نه تر (۱۵۰۰۰) افغانیو پوری .

پنځه ویشتمه ماده - هغه څوك چه خپلی وزی او اوښان په ځنگله دننه ورشو کښی خړوی په اول وار د هر مال په سر په (۵۰) افغانیو نغدی جزا محکو میری او د تکرار په صورت کښی هر وار په دوه چنده پخوا نی جزا محکو میری .

پنځم فصل

متفرقه احکام

شپږ ویشتمه ماده - حکومت مکلف دی چه دور شو دسا تنی او حالت ښه کیدو دپاره لازم تشکیلات منځ ته راو لی .

حکومت ددی قانون د تطبیق په باب د لازم مواسا نیا د برابرولو دپاره لازم مقررات وضع کوی .

اووه ویشتمه ماده - هغه مطالب چه په دی قانون کښی خر گند شوی نه دی د زمکو د سروی او احصائی د قانون او نورو قوانینو د احکامو مطابق تنظیم کیری .

اوه ویشتمه ماده - دا قانون په رسمی جریده کښی د خپریدو نه وروسته نافذ پوری .

فصل چهارم مجا زات

ماده نژدهم - اشخاصیکه ساحات علفچر را خرید و فروش میکنند علاوه براینکه ساحات مذکور با حاصلات آن از نزدشان مسترد میشود هر کدام با بیع و مشتری در برابر هر جریب ساحه به دو جزای آتی محکوم میگردد :

۱- حبس از (۱۰) الی (۲۰) روز .

۲- جزای نقدی از (۵۰۰) الی (۱۰۰۰) افغانی .

ماده بیستم - ما موریکه ساحات علفچر را بفروشد یا به اجاره بدهد مطابق به حکم قانون مجازات میشود .

ماده بیست و یکم - شخصیکه به علفچر تجاوز و یا ساحه علفچر را بزمین زراعتی تبدیل نماید علاوه براینکه ساحات مذکور با حاصلات آن مسترد میگردد در برابر هر جریب ساحه متذکره به دو جزای آتی محکوم میگردد :

۱- حبس از (۲۰) الی (۴۰) روز .

۲- جزای نقدی از (۱۰۰۰) الی (۲۰۰۰) افغانی .

ماده بیست و دویم - شخصیکه باشگا های مواشی را از بین ببرد و یا بمقصد دیگری استعمال نماید علاوه بر استرداد حاصلات و تطبیق حکم ماده (۱۱) این قانون در برابر هر جریب به دو جزای آتی محکوم میگردد .

۱- حبس از (۲۰) الی (۴۰) روز .

۲- جزای نقدی از (۱۰۰۰) الی (۲۰۰۰) افغانی .

ماده بیست و سوم - شخصیکه راهای عبور و مرور مواشی را از بین ببرد و یا بمقصد دیگری استعمال نماید علاوه بر استرداد حاصلات و تطبیق حکم ماده (۱۱) این قانون به دو جزای آتی محکوم میگردد :

۱- حبس از یک الی شش ماه .

۲- جزای نقدی از (۳۰۰۰) الی (۶۰۰۰) افغانی .

ماده بیست و چهارم - شخصیکه علفچر را قصدا آتش بزند به دو جزای آتی محکوم میگردد :

۱- حبس از دو الی پنج سال .

۲- جزای نقدی از (۵۰۰۰) الی (۱۵۰۰۰) افغانی .

ماده بیست و پنجم - شخصیکه بزو شتر خود را در علفچر داخل ساحه جنگل میچراند در مرتبه اول در برابر هر راس به (۵۰) افغانی جزای نقدی محکوم میگردد و در صورت تکرار در هر مرتبه بدو چند جزای قبلی محکوم میگردد .

فصل پنجم

احکام متفرقه

ماده بیست و ششم - حکومت مکلف است بمنظور حفاظه علفچر و بهبود آن تشکیلات لازم ایجاد نماید .

حکومت بمنظور تأمین تسهیلات در تطبیق احکام این قانون مقررات لازم وضع میکند .

ماده بیست و هفتم - مطابق لیکه درین قانون تصریح نکر دیده مطابق احکام قانون سروی و احصائی و سایر قوانین تنظیم میگردد .

ماده بیست و هشتم - این قانون بعد از نشر در جریده رسمی نافذ میگردد .

ميرمن رومي

دکام سهامی شرکت تجارتي خصوصيات په لاندی ډول دمر کزی عالی استيناف محکمی دتجارتي ديوان داسنادو دثبت په دفتر کښی ثبت شويدي :

- ۱- دشرکت نوم او عنوان: دکام سهامی شرکت.
 - ۲- دتجارت موضوع: واردات-دفابريکی دضرورت دپاره ماشين آلات متریال اوخام مواد صادرات فعلا نلری .
 - ۳- دشریکا نومونه: عبدالرحیم مجید د عبدالمجید ځوی، سلطان محمود شاه محمود ځوی، صلاح الدین شاه محمود ځوی محمد عمر سراج داسدالله ځوی، حکیم چند د کشنداس ځوی، نندکشور د نندلعل ځوی، فقیر چند د کشن چند ځوی، غلام سرور ناشر د محمد علم ځوی، صالح محمد گل محمد ځوی، معراج الدین د سراج الدین ځوی .
 - ۴- دشرکت نوع: سهامی.
 - ۵- دتاسیسیدو نیته: ۱۱۲۷ز ۴۹.
 - ۶- دشرکت اصلی مرکز: دارالامان.
 - ۷- دشرکت پانگه: ابتدا یسی دیرش ملیونه افغانی او انتهایی پنځوس ملیونه افغانی .
 - ۸- تابعیت: افغان .
 - ۹- دلاسلیک صلاحیت لر و نکی اشخاص: د عبدالرحیم مجید لاسلیک درئیس په حیث اود صالح محمد حنیفی دشرکت د معاون په حیث اعتبار لری.
- دحیات فرنیچر سهامی شرکت تجارتي خصوصيات په لاندی ډول دمر کزی عالی استیناف محکمی دتجارتي ديوان داسنادو دثبت په دفتر کښی ثبت شويدي .**

- ۱- دشرکت نوم او عنوان: دحیات فرنیچر سهامی شرکت .
- ۲- دتجارت موضوع: صادرات: دموسسی جوړشوی مالونه .
- ۳- واردات: دماشین آلاتو توريد، خام مواد ددستگاه ضرورت دشرکت دشریکا نومونه: عبدالعزیز، میرمن ارشاد عزیز، سکندر عزیز، خالد عزیزه وسید محمد ایوب.
- ۴- دشرکت نوع: سهامی .
- ۵- دتاسیسیدو نیته: ۱۷-۱۰-۴۹.
- ۶- دشرکت اصلی مرکز: فعالپلازا هوتل .
- ۷- دشرکت پانگه: پنځه سوه زره .
- ۸- تابعیت: افغان وپاکستان .
- ۹- دلاسلیک واکمن کسان: دسید محمد ایوب او عزیز لاسلیک اعتبار لری .

دښاغلی کلود ژيرو سودا گرتجارتي خصوصيات په لاندی ډول دمر کزی عالی استيناف محکمی دتجارتي ديوان داسنادو دثبت په دفتر کښی ثبت شويدي :

- ۱- دسوداگر نوم: کلسودژيرو .
- ۲- دپلارنوم: هنری ژيرو .
- ۳- دژيړیدلو محل: دفرانسی داردن په شهر کښی .
- ۴- تابعیت: فرانسوی .
- ۵- دتجارت عنوان: الویه کابل.
- ۶- واردات او صادرات .
- ۷- موضوع تجارت: صادرات: دافغانستان مجاز مالونه .
- ۸- واردات: دفرانسی مجاز مالونه .
- ۹- دتجارتخی پته: پوست بکس (۶۰۳) کابل دفرانسی دسفارت مخامخ .
- ۱۰- دلاسلیک واکمن کسان: دکلودژير و لاسلیک اعتبار لری.

خصوصيات تجارتي شرکت سهامی کام قرار ذیل ثبت دفتر ثبت اسناد و علايم تجارتي ديوان تجارتي محکمه استيناف عالی مرکزی رسیده است .

- ۱- اسم و عنوان شرکت: شرکت سهامی کام.
 - ۲- موضوع تجارت: واردات: ماشين آلات مورد ضرورت فابريکه متریال و مواد خام آن صادرات فعلا نلری.
 - ۳- اسمای شرکاء: عبدالرحیم مجید ولد عبدالمجید، سلطان محمود ولد شاه محمود، صلاح الدین ولد شاه محمود، محمد عمر سراج ولد اسدالله، حکیم چند ولد کشنداس، نندکشور ولد نندلعل، فقیر چند ولد کشن چند، غلام سرور ناشر ولد محمد علم، صالح محمد ولد گل محمد ومعراج الدین ولد سراج الدین.
 - ۴- نوع شرکت: سهامی .
 - ۵- تاریخ تاسیس: ۱۱۲۷ز ۴۹.
 - ۶- مرکز اصلی شرکت: دارالامان .
 - ۷- سرمایه شرکت: ابتدا یسی ملیون افغانی و انتهایی پنجاه ملیون افغانی .
 - ۸- تابعیت: افغان .
 - ۹- اشخاص دارای صلاحیت امضاء: امضاء عبدالرحیم مجید بحیث رئیس و امضای صالح محمد حنیفی بحیث معاون شرکت اعتبار دارد
- خصوصيات تجارتي شرکت سهامی حیات فرنیچر قرار ذیل ثبت دفتر ثبت اسناد و علايم تجارتي ديوان تجارتي محکمه استيناف عالی مرکزی رسیده است.**

- ۱- اسم و عنوان شرکت: شرکت سهامی حیات فرنیچر .
- ۲- موضوع تجارت: صادرات: اموال ساخته شده موسسه .
- ۳- واردات: توريد ماشين آلات، مواد خام مورد ضرورت سنگا .
- ۴- اسمای شرکاء شرکت: عبدالعزیز، میرمن ارشاد عزیز، سکندر عزیز، خالد عزیز و سید محمد ایوب.
- ۵- نوع شرکت: سهامی .
- ۶- تاریخ تاسیس: ۱۰۱۷ز ۴۹.
- ۷- مرکز اصلی شرکت: فعالپلازا هوتل.
- ۸- سرمایه شرکت: پنجاه هزار افغانی .
- ۹- تابعیت: افغان وپاکستان .
- ۱۰- اشخاص دارای صلاحیت امضاء: امضا سید محمد ایوب وعزیز اعتبار دارد.

خصوصيات تجارتي ښاغلی کلودژيرو تاجر قرار ذیل ثبت دفتر ثبت اسناد و علايم تجارتي ديوان تجارتي محکمه استيناف عالی مرکزی رسیده است .

- ۱- اسم تاجر: کلودژيرو .
- ۲- ولد: هنری ژيرو .
- ۳- محل تولد: شهر اردن (فرانسه) .
- ۴- تابعیت: فرانسوی .
- ۵- عنوان تجارت: الویه کابل.
- ۶- واردات و صادرات .
- ۷- موضوع تجارت: صادرات: اموال مجاز افغانی .
- ۸- واردات: اموال مجاز فرانسوی.
- ۹- موضع تجارتخانه: پوست بکس (۶۰۳) کابل مقابل سفارت فرانسه .
- ۱۰- اشخاص دارای صلاحیت امضاء: امضا کلودژير و اعتبار دارد.